#### **Become a top student!**

Improve your English, math, and test-taking skills.

Raise your SAT and ACT scores.

#### 幫助您提高英語,數學和面試技能 提高您的 SAT 和 ACT 成績



Townsend Learning Center is located conveniently in Asia Town at 1667 East 40th Street Cleveland, OH 44103

Townsend 學習中心坐落在 克里夫蘭市中心 中國城,交通便利

Call us for a free consultation: 216 472 8300 ext. 103 Ask for Sarah Littlefield

免費咨詢電話: 216 472 8300 ext.103 聯系人:Sarah Littlefield

## 住房平權委員會公告



由於不同的種族、膚色、宗教信仰、性別、殘疾、家庭狀况、血統、地位和性取向而歧視任何人是一種非法行爲

It is illegal to discriminate against any person because of Race, Color, Religion, Sex, Handicap, Familial Status, National Origin, Veteran Status, or Sexual Orientation

- \* 在進行房屋和居住地段的買賣和租賃活動中 (In the sale or rental of housing or residential lots)
- \* 在提供不動産破損補償服務時 (In the provision of real estate brokage services)
- \* 在對住房進行估價的過程中 (In the appraisal of housing)
- \*房屋唆賣也是非法行爲 (Blockbusting is also illega)
- \* 在房屋買賣或租賃的廣告活動中 (In advertising the sale or rental of housing)
- \* 在房屋貸款過程中 (In the financing of housing)

# 任何人,如果他或她感到受到歧視,都可以向我們寫信對住房歧視提出指控

Anyone who feels he or she has been discriminated against may file a complaint of housing discrimination:

### 住房平權委 員會

**Fair Housing Board** 

(216) 664–2018 or (216) 664–2019



